



**URZĄD STATYSTYCZNY W KRAKOWIE**  
*STATISTICAL OFFICE IN KRAKÓW*



**OŚRODEK  
STATYSTYKI  
KULTURY**

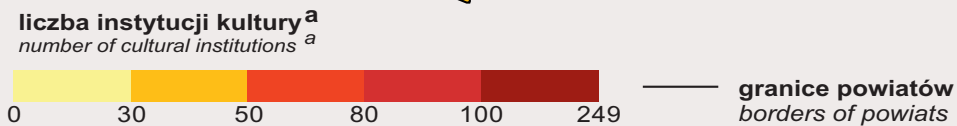


**MAŁOPOLSKIE INSTYTUCJE KULTURY**  
*CULTURAL INSTITUTIONS OF MALOPOLSKA*  
**2012**

**KRAKÓW 2012**

# INSTYTUCJE KULTURY W 2011 R.

## CULTURAL INSTITUTIONS IN 2011



**a Stan w dniu 31 XII.**  
a As of 31 XII.

## NAJCZĘŚCIEJ ODWIEDZANE INSTYTUCJE KULTURY

### MOST FREQUENTLY VISITED CULTURAL INSTITUTIONS

w tys. in thous.		2009=100
8 220, 8	<b>muzea i oddziały muzealne</b> museums and museum departments	136,2
3 559, 2	<b>kina</b> cinemas	99,9
3 509, 1	<b>domy i ośrodki kultury, kluby, świetlice</b> cultural centres and establishments, community centres and clubs	87,9
1 018,7	<b>teatry i instytucje muzyczne</b> theatres and music institutions	91,1
893,3	<b>biblioteki publiczne i placówki informacyjno-biblioteczne</b> public and specialistic libraries	86,1
557,7	<b>galerie i salony sztuki</b> art galleries and art salons	118,5

## ZATRUDNIENIE W INSTYTUCJACH KULTURY<sup>a</sup> EMPLOYMENT IN CULTURAL INSTITUTIONS<sup>a</sup>



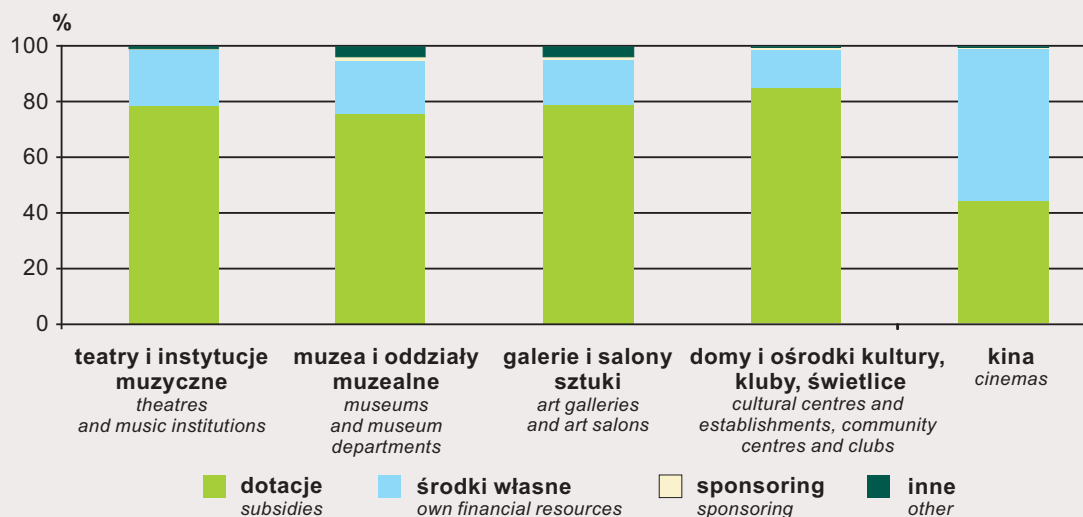
**a Stan w dniu 31 XII.**  
a As of 31 XII.

## UDOGODNIENIA DLA NIEPEŁNOSPRAWNYCH FACILITIES FOR DISABLED PEOPLE

	Teatry i instytucje muzyczne Theatres and music institutions	Muzea i oddziały muzealne Museums and museum departments	Biblioteki i placówki informacyjno-biblioteczne Public and specialist libraries	Galerie i salony sztuki Art galleries and art salons	Domy i ośrodki kultury, kluby, świetlice Cultural centres and establishments, community centres and clubs	Kina Cinemas
<b>Wejście do budynku<sup>a</sup></b> (%ogółu) Entrance to the building <sup>a</sup> (% of total)	55,0	36,6	30,1	31,8	35,3	78,3
<b>Udogodnienia wewnątrz budynku<sup>a</sup></b> (% ogółu) Amenities inside the building <sup>a</sup> (% of total)	45,0	28,6	17,9	31,8	22,4	54,3

**a Stan w dniu 31 XII.**  
a As of 31 XII.

## STRUKTURA FINANSOWANIA INSTYTUCJI KULTURY WEDŁUG ŹRÓDŁA STRUCTURE OF FINANCING OF CULTURAL INSTITUTIONS BY SOURCE



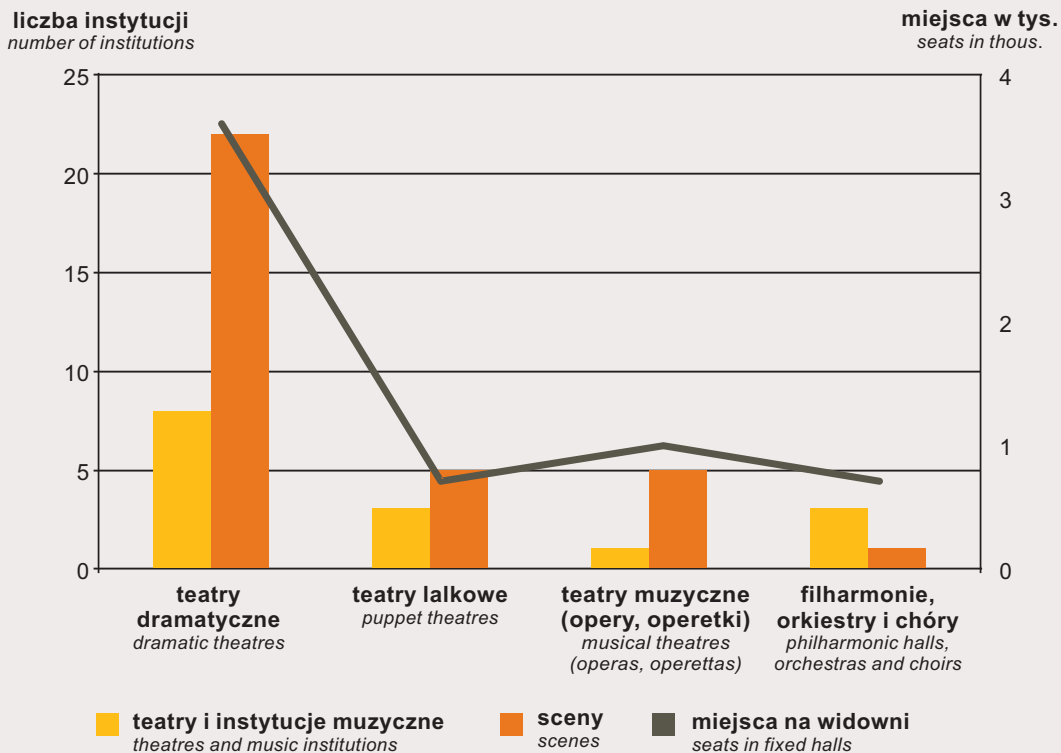
# TEATRY I INSTYTUCJE MUZYCZNE W 2011 R.

## THEATRES AND MUSIC INSTITUTIONS IN 2011



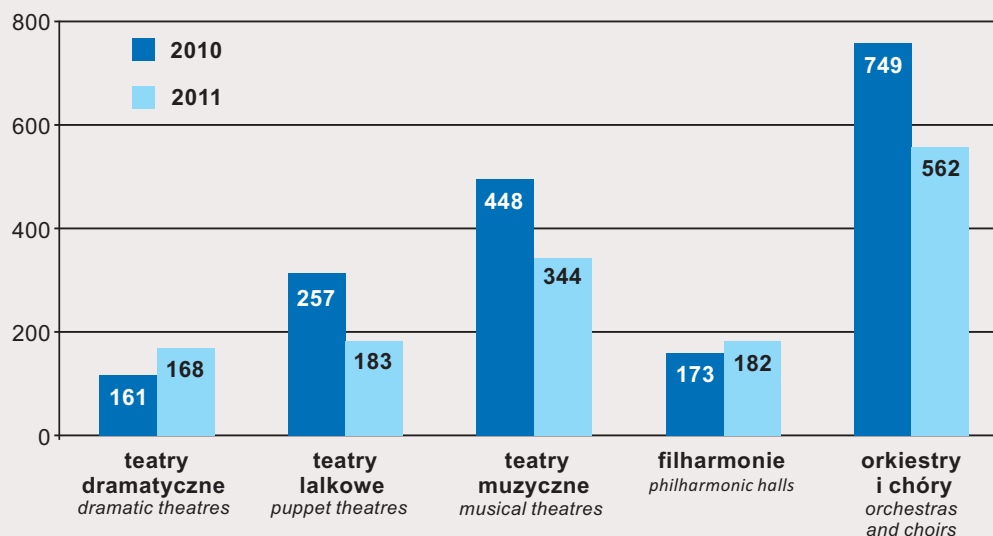
### INFRASTRUKTURA INSTYTUCJI (stan w dniu 31 XII)

#### INFRASTRUCTURE OF INSTITUTIONS (as of 31 XII)

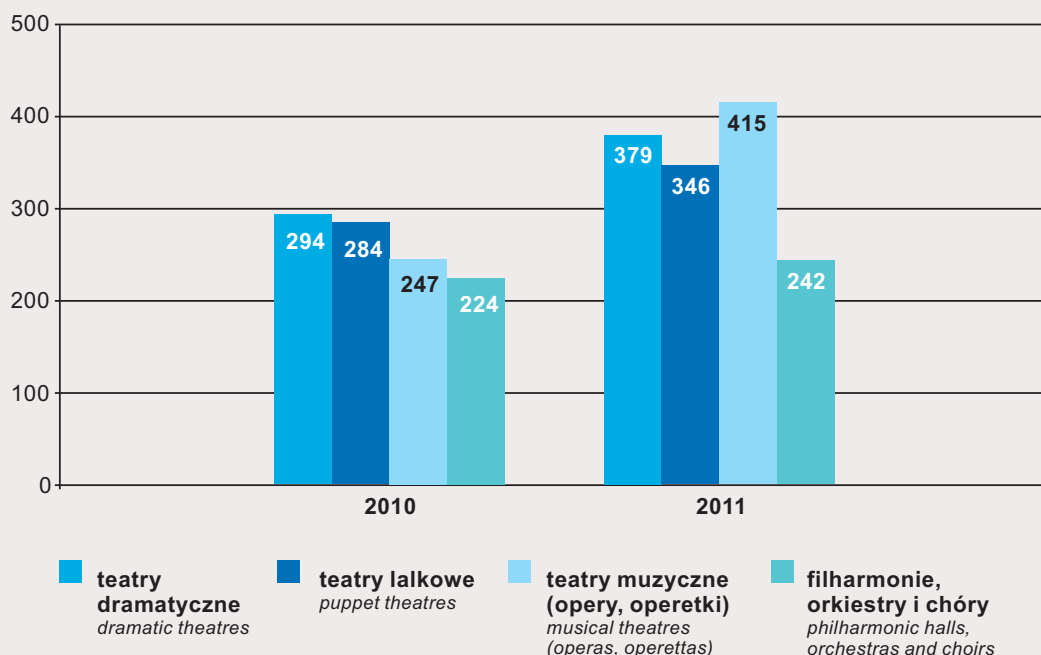


### WIDZOWIE I SŁUCHACZE NA 1 PRZEDSTAWIENIE

#### AUDIENCE PER PERFORMANCE



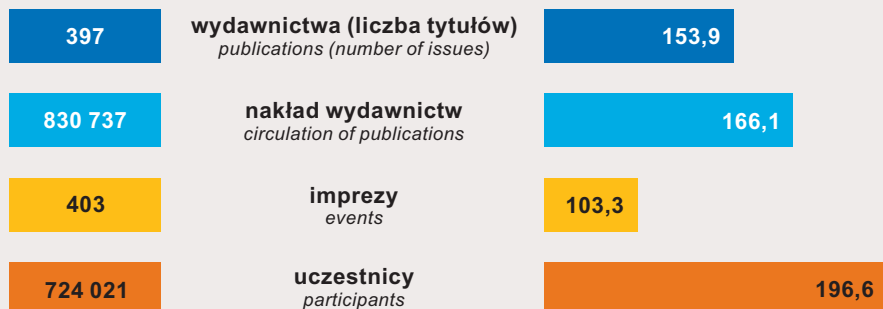
## PRZEDSTAWIENIA I KONCERTY NA 1 INSTYTUCJĘ PERFORMANCES AND CONCERTS PER INSTITUTION



## WYBRANE FORMY AKTYWNOŚCI W TEATRACH I INSTYTUCJACH MUZYCZNYCH SELECTED ACTIVITY FORMS OF THEATRES AND MUSIC INSTITUTIONS

w liczbach bezwzględnych  
in absolute numbers

2010=100



## WYBRANE WSKAŹNIKI DZIAŁALNOŚCI TEATRÓW I INSTYTUCJI MUZYCZNYCH SELECTED ACTIVITY INDICATORS OF THEATRES AND MUSIC INSTITUTIONS

W 2011 r. w teatrach i instytucjach muzycznych w woj. małopolskim pracowało łącznie 1 491 osób, z czego 44,0% stanowili pracownicy artystyczni.

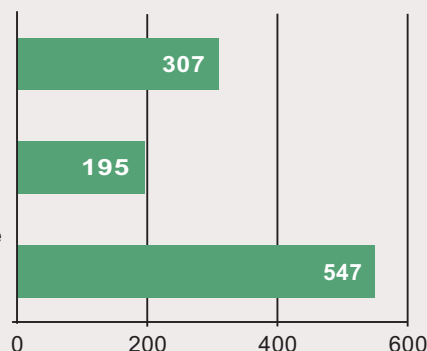
The total number of 1 491 people were employed in theatres and music institutions in Małopolskie voivodeship, of which 44.0% were artists in 2011.



widzowie  
na 1000 ludności<sup>a</sup>  
audience  
per 1000 population<sup>a</sup>

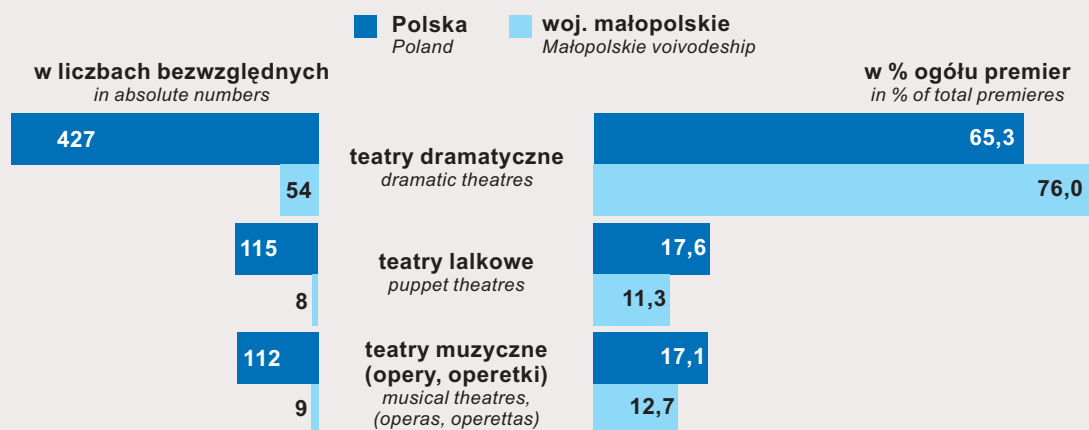
widzowie  
na 1 przedstawienie  
audience  
per performance

ludność na 1 miejsce  
w sali stałej<sup>a</sup>  
population per seat  
in fixed halls<sup>a</sup>



<sup>a</sup> Dane tymczasowe.  
a Temporary data.

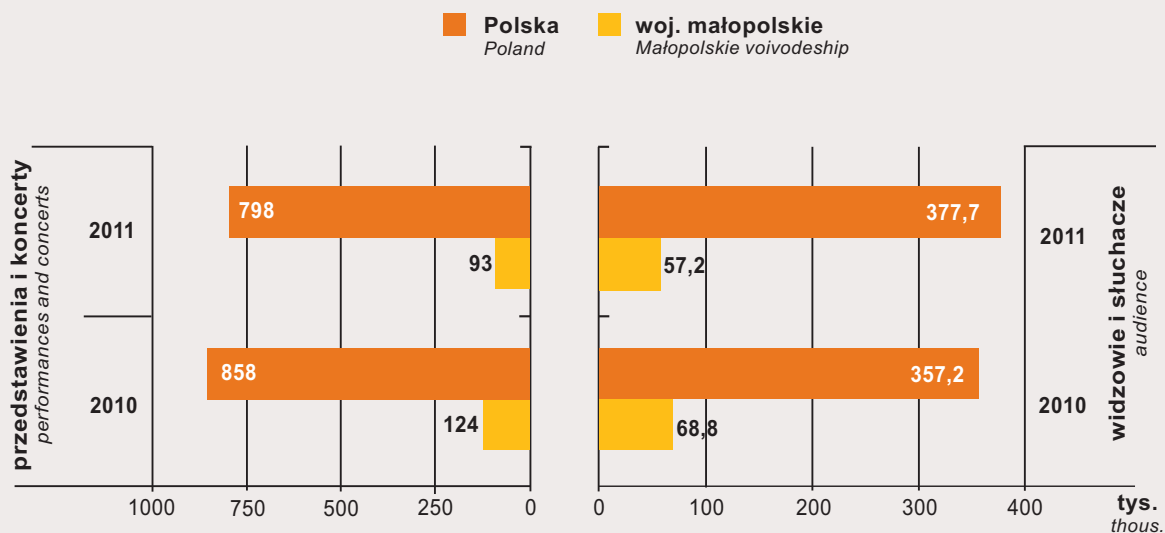
## PREMIERY W TEATRACH I INSTYTUCJACH MUZYCZNYCH PREMIERES IN THEATRES AND MUSIC INSTITUTIONS



## PRZEDSTAWIENIA ZREALIZOWANE ZA GRANICĄ PRZEZ TEATRY I INSTYTUCJE MUZYCZNE PERFORMANCES OF THEATRES AND MUSIC INSTITUTIONS ABROAD



## WIDZOWIE I SŁUCHACZE NA PRZEDSTAWIENIACH I KONCERTACH ARTYSTÓW I ZESPOŁÓW ZAGRANICZNYCH AUDIENCE AT PERFORMANCES AND CONCERTS OF FOREIGN ARTISTS AND ARTISTIC ENSEMBLES



# MUZEA I ODDZIAŁY MUZEALNE W 2011 R.

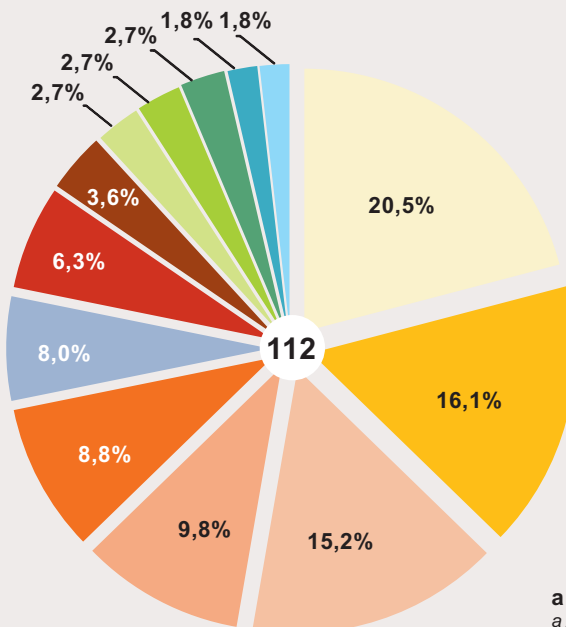
## MUSEUMS AND MUSEUM DEPARTMENTS IN 2011



### STRUKTURA MUZEÓW<sup>a</sup>

#### STRUCTURE OF MUSEUMS<sup>a</sup>

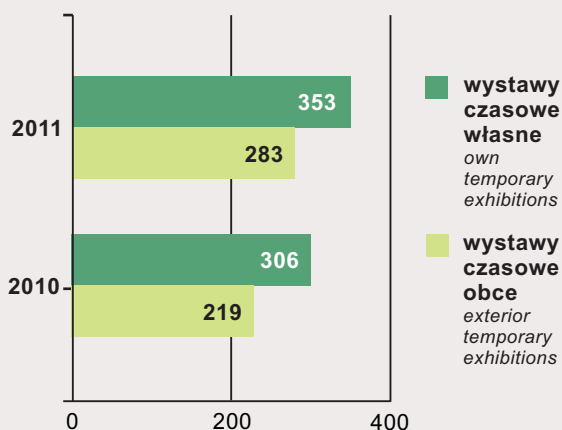
- **historyczne**  
*historical*
- **regionalne**  
*regional*
- **artystyczne**  
*art*
- **biograficzne**  
*biographical*
- **interdyscyplinarne**  
*interdisciplinary*
- **etnograficzne**  
*ethnographic*
- **techniki i nauki**  
*technology and science*
- **przyrodnicze**  
*natural history*
- **geologiczne**  
*geological*
- **skansenowskie**  
*scansen*
- **archeologiczne**  
*archaeological*
- **muzeum wewnątrz**  
*museum of interiors*
- **inne**  
*other*



<sup>a</sup> Stan w dniu 31 XII.  
a As of 31 XII.

### WYSTAWY W KRAJU ZORGANIZOWANE PRZEZ MUZEA

#### IN COUNTRY EXHIBITIONS ORGANISED BY MUSEUMS



**W 2011 r. muzea przyrodnicze posiadały 2,1 mln muzealiów, najwięcej spośród wszystkich muzeów.**

*Natural history museums had collections 2.1 mln exhibits, the highest among all museums in 2011.*



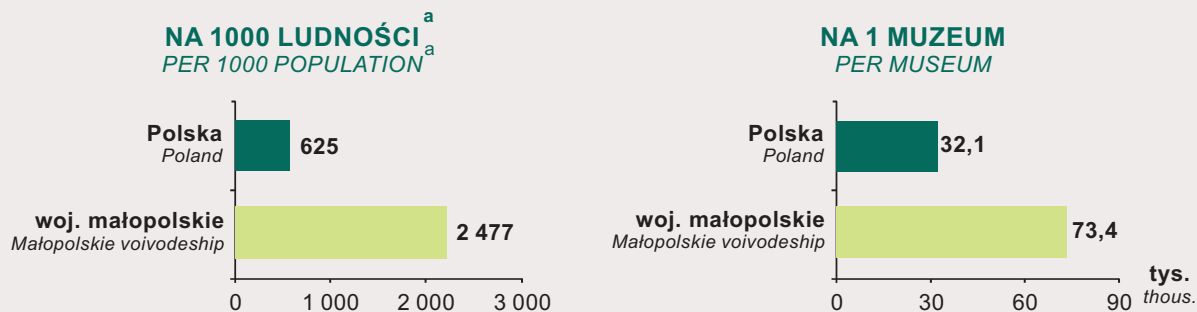
### WYSTAWY CZASOWE W KRAJU ZORGANIZOWANE PRZEZ MUZEA

#### TEMPORARY EXHIBITION ORGANISED BY MUSEUMS



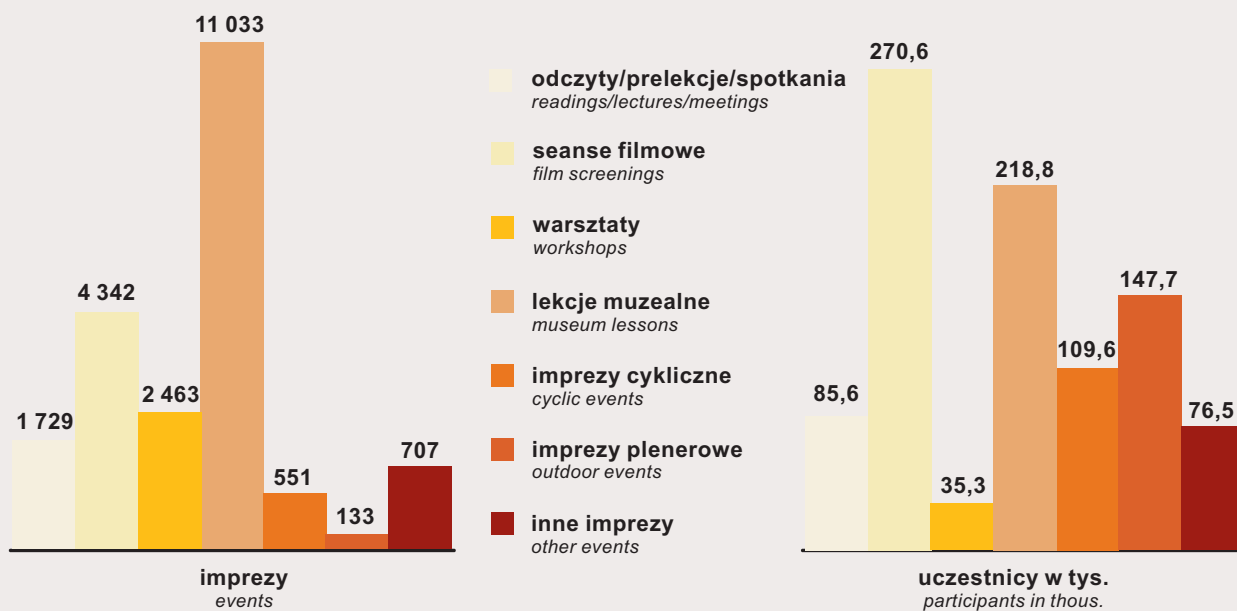


## ZWIEDZAJĄCY MUZEA VISITORS OF MUSEUMS



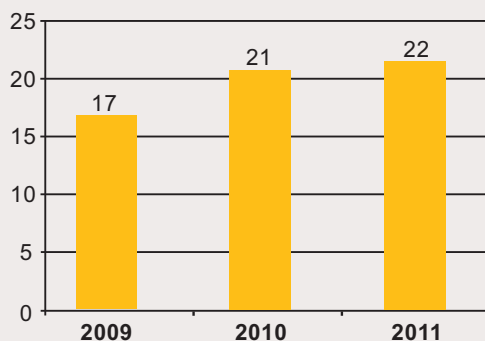
<sup>a</sup> Dane tymczasowe.  
<sup>a</sup> Temporary data.

## WYBRANE FORMY DZIAŁALNOŚCI MUZEÓW SELECTED ACTIVITY FORMS OF MUSEUMS

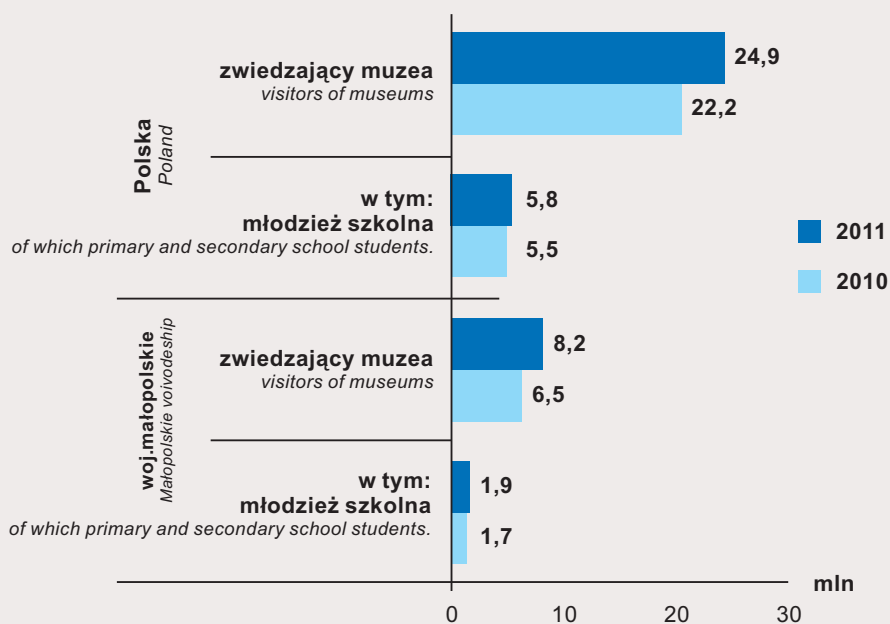




**WYSTAWY ZA GRANICĄ  
ZORGANIZOWANE PRZEZ MUZEA**  
*ABROAD EXHIBITIONS ORGANISED BY MUSEUMS*



**ZWIEDZAJĄCY MUZEA**  
*VISITORS OF MUSEUMS*



**DZIAŁALNOŚĆ WYDAWNICZA MUZEÓW**  
*PUBLISHING ACTIVITY OF MUSEUMS*

	2011	2010=100
<b>Nakłady w tys. egz.</b> <i>Circulation in thous.</i>		
<b>katalogi zbiorów i wystaw</b> <i>catalogs</i>	62,8	94,6
<b>informatory i foldery</b> <i>info and folders</i>	711,9	220,7
<b>plakaty</b> <i>posters</i>	55,6	91,0
<b>roczniki</b> <i>yearbooks</i>	5,3	148,7
<b>serie wydawnicze</b> <i>book series</i>	41,0	184,5
<b>inne wydawnictwa</b> <i>other publications</i>	1 363,3	79,2

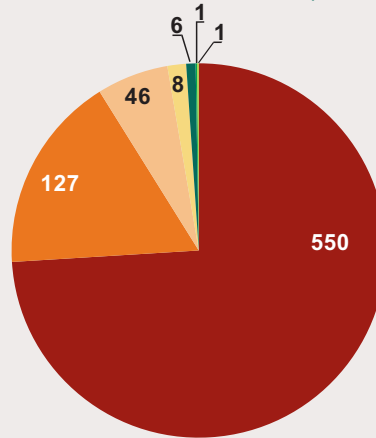


# BIBLIOTEKI PUBLICZNE W 2011 R.

## PUBLIC LIBRARIES IN 2011

### BIBLIOTEKI WEDŁUG ORGANIZATORA (stan w dniu 31 XII)

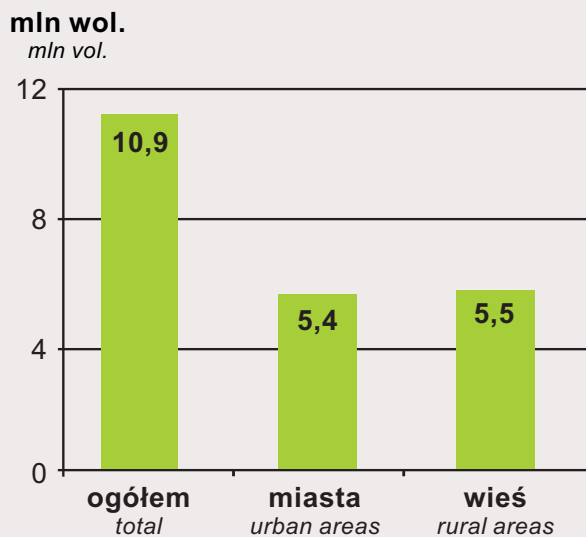
#### LIBRARIES BY GOVERNING AUTHORITY (as of 31 XII)



- filie biblioteczne**  
*library branches*
- biblioteki gmin wiejskich**  
*libraries of rural gminas*
- biblioteki gmin miejsko-wiejskich**  
*libraries of urban-rural gminas*
- biblioteki gmin miejskich**  
*libraries of urban gminas*
- biblioteki miast na prawach powiatu**  
*libraries of cities with powiat status*
- biblioteki powiatowe**  
*powiat libraries*
- biblioteki wojewódzkie**  
*voivodeship libraries*

### KSIĘGOZBIÓR BIBLIOTEK PUBLICZNYCH (stan w dniu 31 XII)

#### COLLECTION OF PUBLIC LIBRARIES (as of 31 XII)



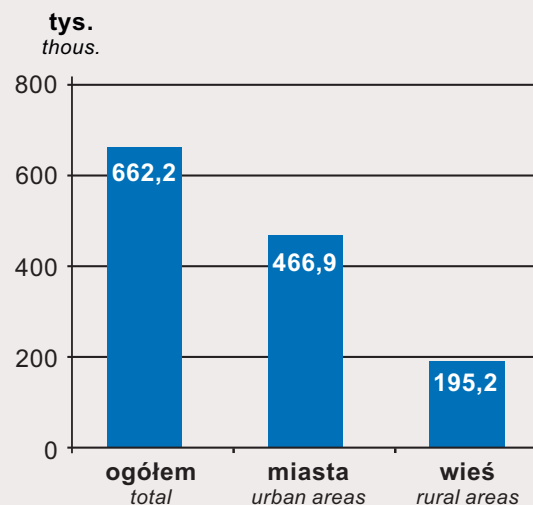
W 2011 r. największy odsetek czytelników stanowiły osoby w wieku 25-44 lata (24,9%), a najmniejszy - osoby w wieku powyżej 60 lat (7,1%).

*The highest percentage of all readers were between 25 and 44 years old (24.9%) and the smallest percentage of readers were over 60 years old (7.1%) in 2011.*

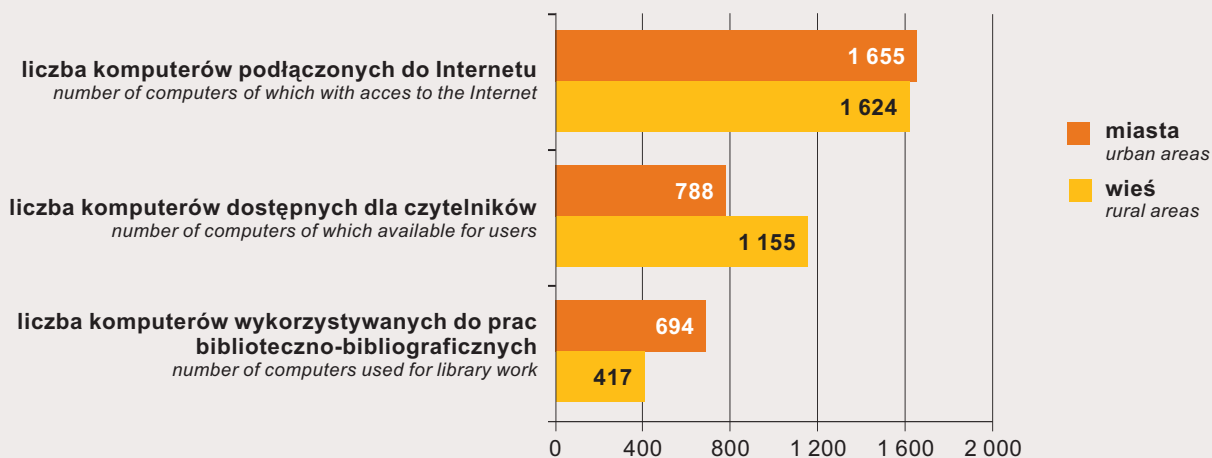


### CZYTELNICY BIBLIOTEK PUBLICZNYCH

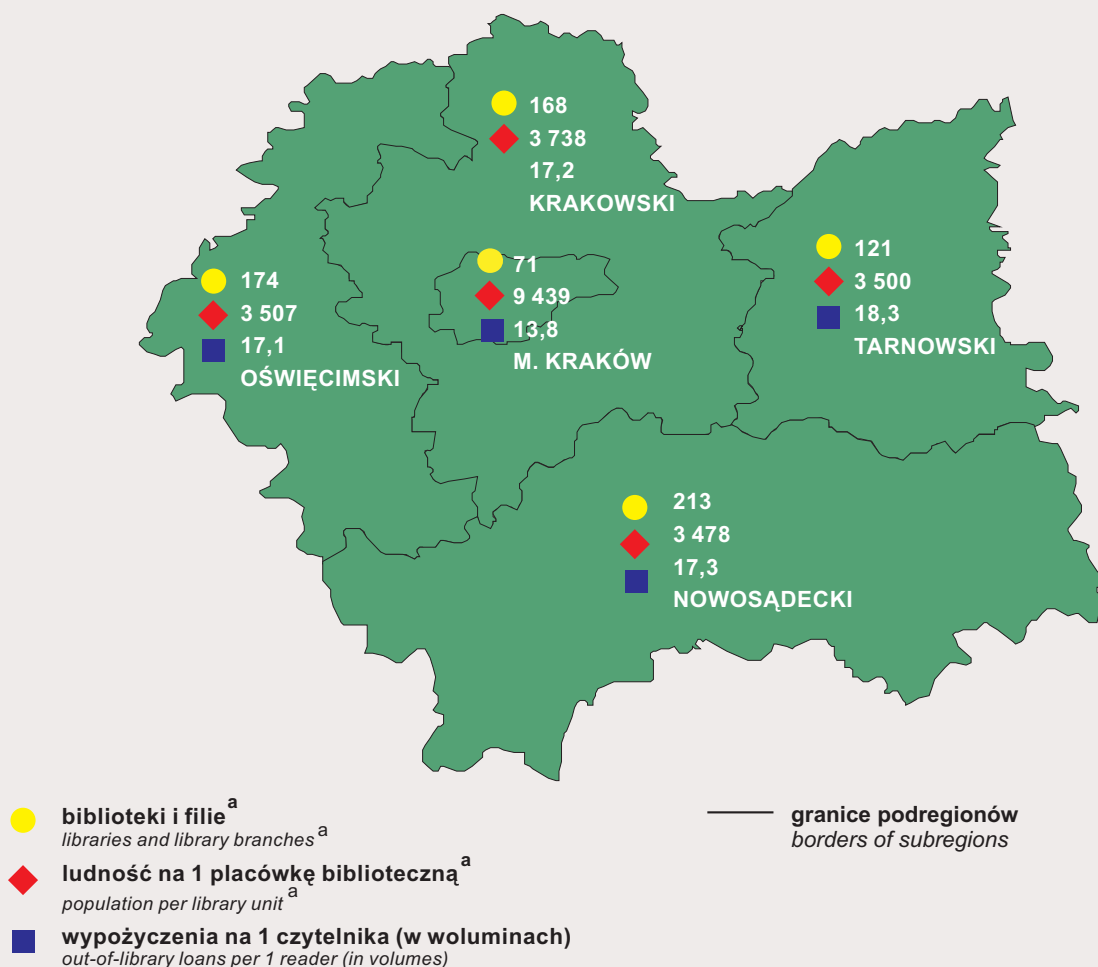
#### BORROWERS OF PUBLIC LIBRARIES



## KOMPUTERYZACJA BIBLIOTEK PUBLICZNYCH (stan w dniu 31 XII) COMPUTERIZATION OF PUBLIC LIBRARIES (as of 31 XII)



## WYBRANE DANE O BIBLIOTEKACH PUBLICZNYCH WEDŁUG PODREGIONÓW SELECTED DATA ON PUBLIC LIBRARIES BY SUBREGIONS



**a Stan w dniu 31 XII.**  
*a As of 31 XII.*

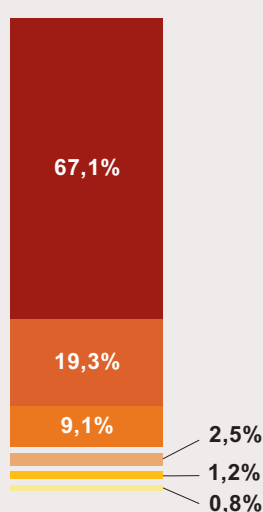
## WYBRANE WSKAŹNIKI DZIAŁALNOŚCI BIBLIOTEK PUBLICZNYCH SELECTED INDICATORS OF PUBLIC LIBRARIES ACTIVITY

	Polska Poland		Woj. małopolskie Małopolskie voivodeship	
	2010	2011	2010	2011
<b>Liczba czytelników na 1 placówkę biblioteczną</b> <i>Number of borrowers per 1 library</i>	665	670	822	827
<b>Czytelnicy na 1000 ludności<sup>a</sup></b> <i>Borrowers per 1 000 population<sup>a</sup></i>	170	169	203	199
<b>Wypożyczenia księgozbioru w woluminach:</b> <i>Out-of-library loans of book collection in volumes:</i>				
<b>na 1 placówkę biblioteczną</b> <i>per 1 library</i>	12 262	12 465	13 318	14 381
<b>na 1000 ludności<sup>a</sup></b> <i>per 1000 population<sup>a</sup></i>	3 140	3 152	3 289	3 237
<b>na 1 czytelnika</b> <i>per 1 borrower</i>	18,4	18,6	16,2	16,0

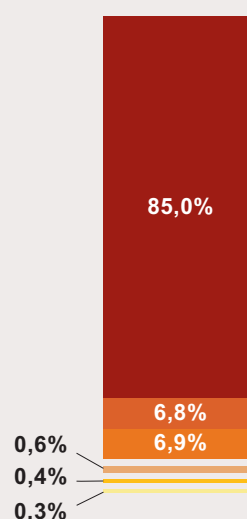
<sup>a</sup> Dane tymczasowe.  
*a Temporary data.*

## PLACÓWKI INFORMACYJNO-BIBLIOTECZNE (stan w dniu 31 XII) SPECIALISTIC LIBRARIES (as of 31 XII)

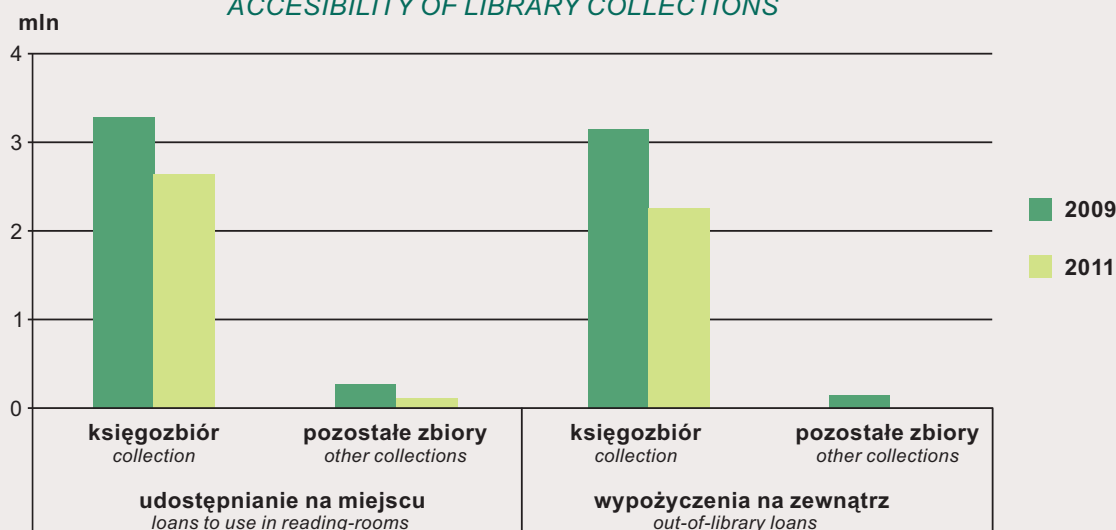
### INSTYTUCJE INSTITUTIONS



### ZBIORY BIBLIOTECZNE COLLECTIONS



## UDOSTĘPNIANIE ZBIORÓW BIBLIOTECZNYCH ACCESSIBILITY OF LIBRARY COLLECTIONS



# GALERIE I SALONY SZTUKI W 2011 R.

## ART GALLERIES AND ART SALONS IN 2011



### GALERIE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (stan w dniu 31 XII)

#### ART GALLERIES BY OWNERSHIP SECTORS (as of 31 XII)



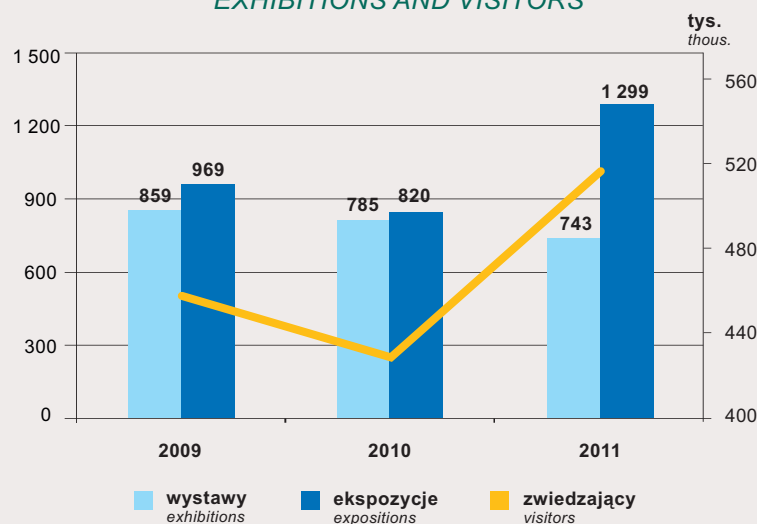
### WYSTAWY WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI

#### EXHIBITIONS BY OWNERSHIP SECTORS

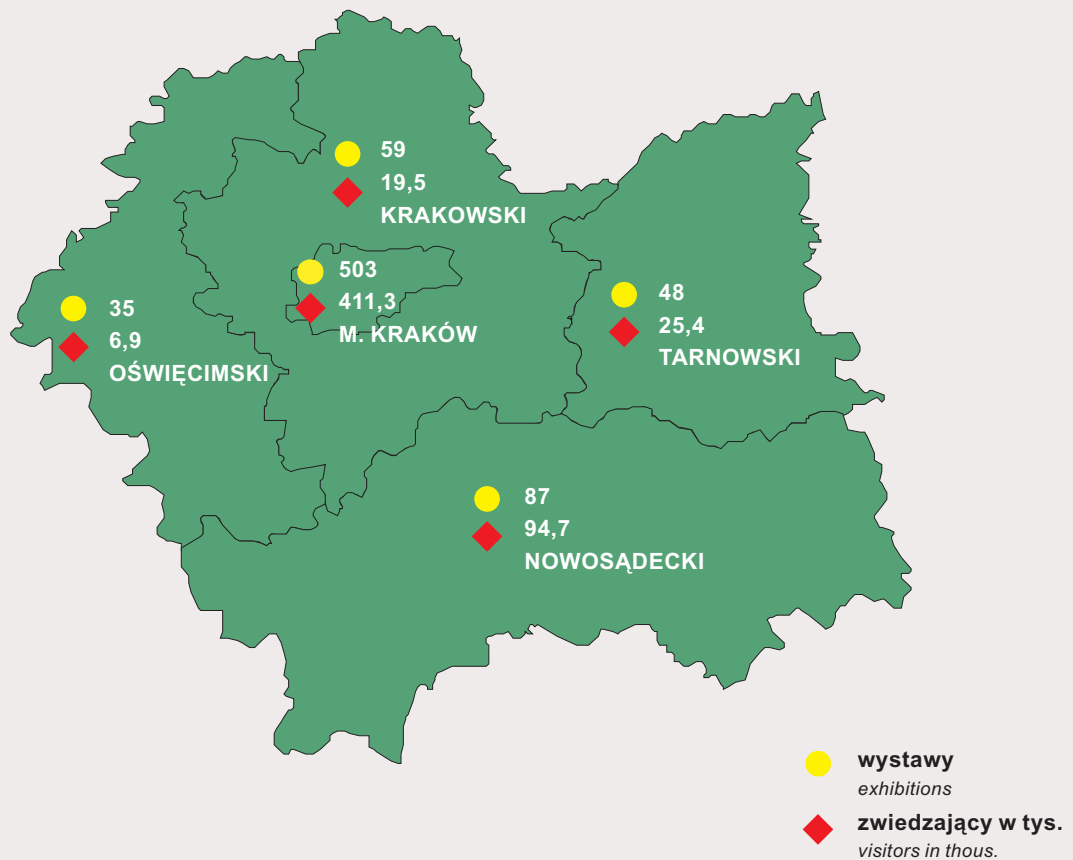
	Sektor <i>Sector</i>			
	publiczny <i>public</i>	prywatny <i>private</i>	publiczny <i>public</i>	prywatny <i>private</i>
	2011		2010=100	
<b>Wystawy</b> <i>Exhibitions</i>	455	288	94,8	94,4
<b>wystawy krajowe w Polsce</b> <i>domestic exhibitions in Poland</i>				
<b>liczba</b> <i>number</i>	395	247	95,9	95,7
<b>zwiedzający w tys.</b> <i>visitors in thous.</i>	353,2	88,1	156,9	71,7
<b>wystawy zagraniczne w Polsce</b> <i>exhibitions in Poland from abroad</i>				
<b>liczba</b> <i>number</i>	25	32	71,4	145,5
<b>zwiedzający w tys.</b> <i>visitors in thous.</i>	43,5	11,4	79,0	91,4
<b>wystawy międzynarodowe w Polsce</b> <i>international exhibitions in Poland</i>				
<b>liczba</b> <i>number</i>	31	2	129,2	18,2
<b>zwiedzający w tys.</b> <i>visitors in thous.</i>	61,0	0,7	332,3	23,2
<b>wystawy polskie za granicą</b> <i>polish exhibitions abroad</i>	4	7	44,4	50,0

### WYSTAWY I ZWIEDZAJĄCY

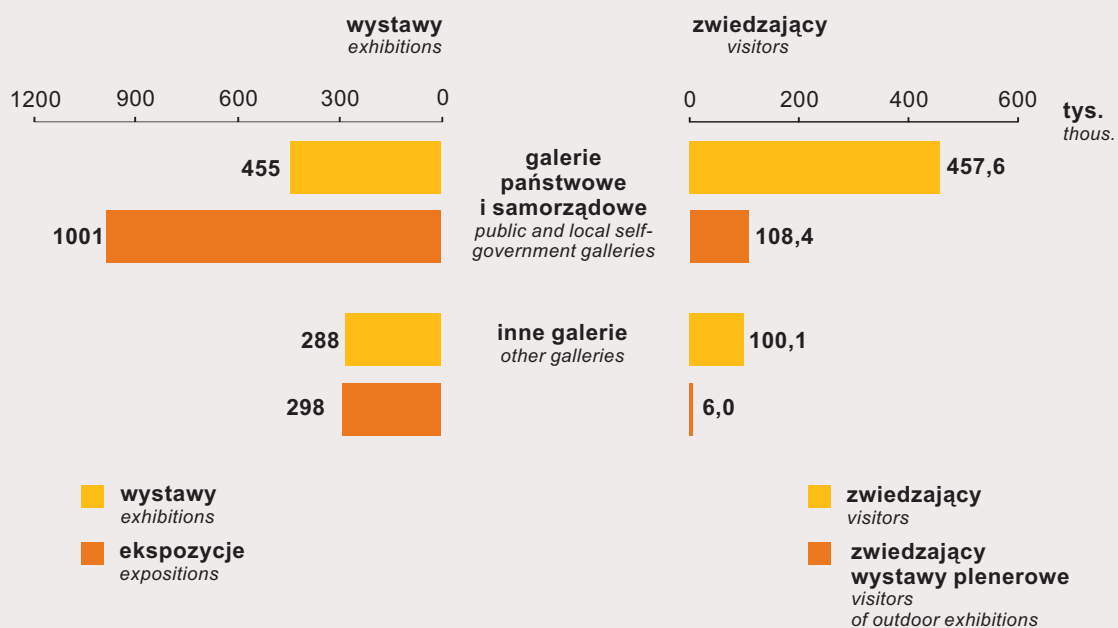
#### EXHIBITIONS AND VISITORS



## WYSTAWY I ZWIEDZAJĄCY WEDŁUG PODREGIONÓW EXHIBITIONS AND VISITORS BY SUBREGIONS



## WYSTAWY I ZWIEDZAJĄCY WEDŁUG ORGANIZATORA EXHIBITIONS AND VISITORS BY GOVERNING AUTHORITY

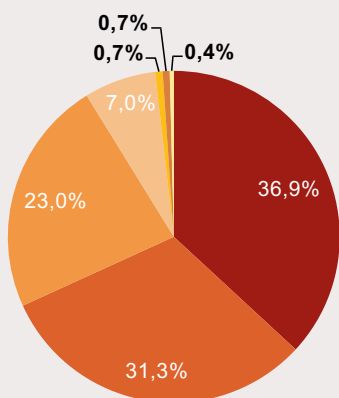


**ZBIORY GALERII  
PAŃSTWOWYCH I SAMORZĄDOWYCH (stan w dniu 31 XII)  
EXHIBITS OF PUBLIC  
AND LOCAL SELF-GOVERNMENT ART GALLERIES (as of 31 XII)**

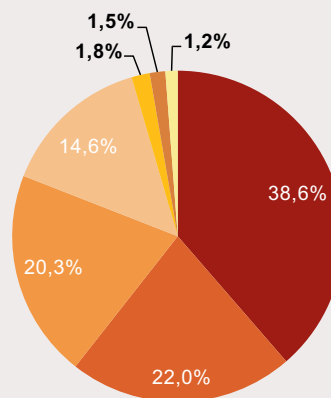
	W tys. <i>In thous.</i>	2009=100	2010=100	
Polska	708,5	103,8	101,8	Poland
Woj. małopolskie	38,3	107,0	101,1	Małopolskie voivodeship

**INNE FORMY DZIAŁALNOŚCI GALERII  
SELECTED ACTIVITY FORMS OF ART GALLERIES**

**IMPREZY  
EVENTS**



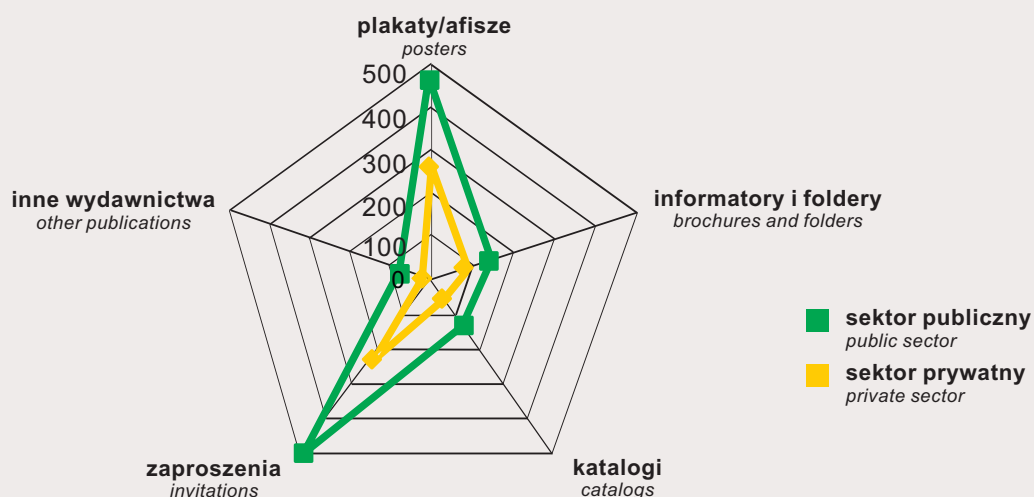
**UCZESTNICZY  
PARTICIPANTS**



- warsztaty/lekcje  
*art workshops/lessons*
- konkursy  
*contests*
- odczyty/prelekcje/spotkania  
*readings/lectures/screenings*
- performance  
*art performance*
- seanse filmowe  
*movie screenings*
- konkursy  
*contests*
- odczyty/prelekcje/spotkania  
*readings/lectures/screenings*
- aukcje  
*auctions*
- imprezy muzyczne  
*music events*
- warsztaty/lekcje  
*art workshops/lessons*
- aukcje  
*auctions*
- imprezy muzyczne  
*music events*
- seanse filmowe  
*movie screenings*

**DZIAŁALNOŚĆ WYDAWNICZA GALERII WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI  
PUBLISHING ACTIVITY OF ART GALLERIES BY OWNERSHIP SECTORS**

(liczba tytułów)  
*(number of shares)*



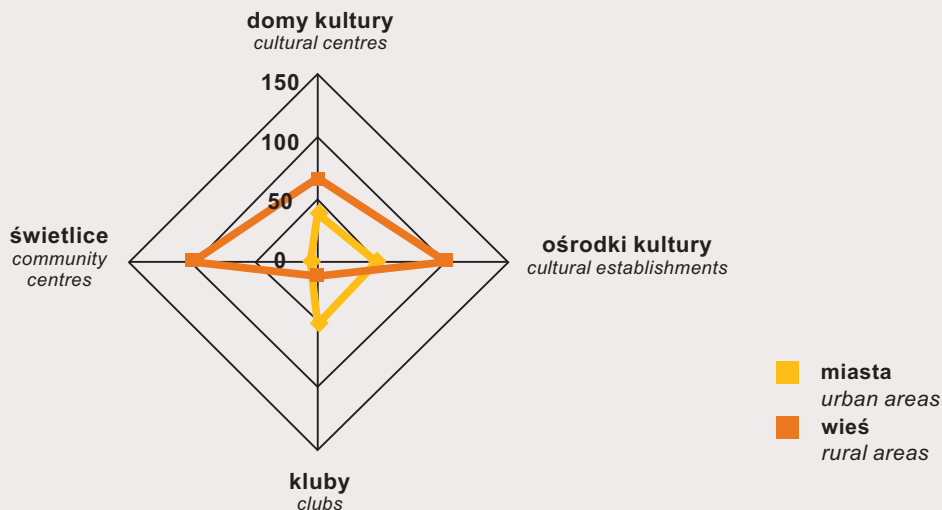




# DOMY KULTURY, OŚRODKI KULTURY, KLUBY I ŚWIETLICE W 2011 R.

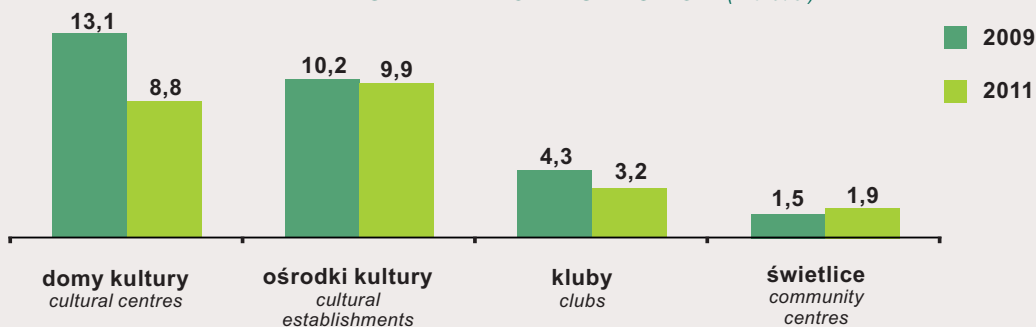
CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS,  
COMMUNITY CENTRES AND CLUBS IN 2011

INSTYTUCJE W UKŁADZIE TERYTORIALNYM (stan w dniu 31 XII)  
INSTITUTIONS IN THE TERRITORIAL AREAS (as of 31 XII)



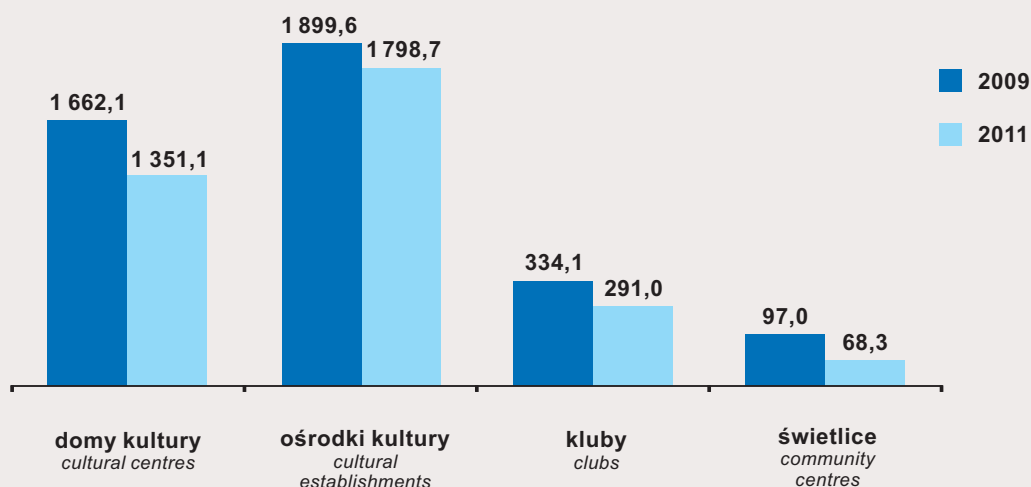
## IMPREZY WEDŁUG RODZAJÓW INSTYTUCJI (w tys.)

EVENTS BY TYPE OF INSTITUTION (in thous.)

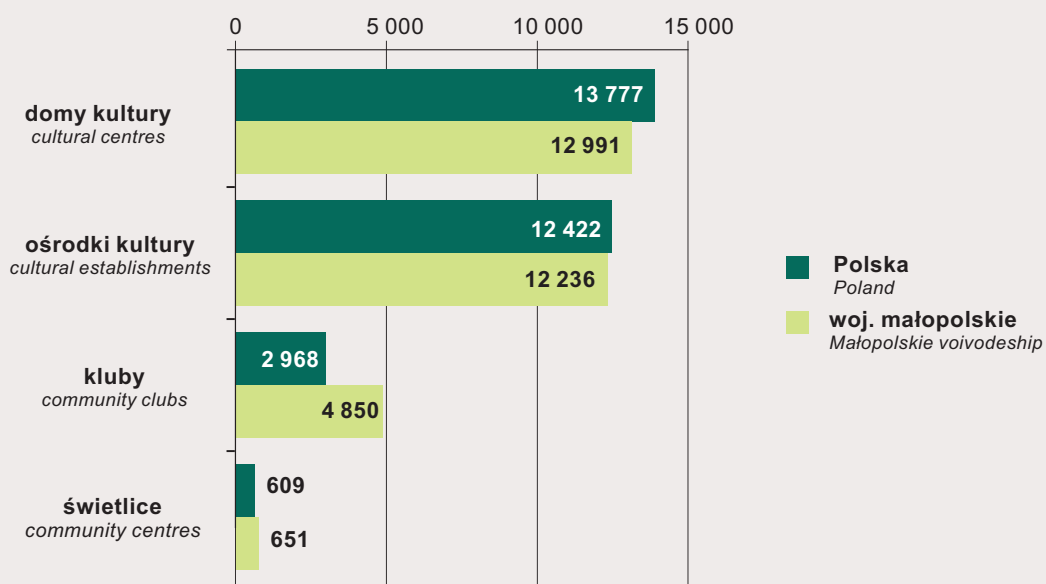


## UCZESTNICY IMPREZ WEDŁUG RODZAJÓW INSTYTUCJI (w tys.)

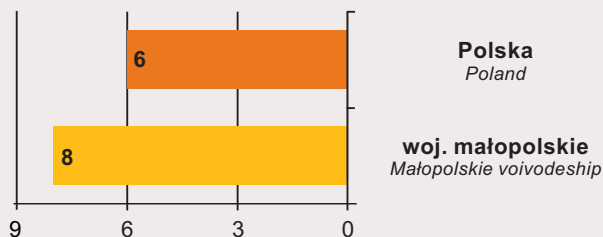
EVENTS PARTICIPANTS BY TYPE OF INSTITUTION (in thous.)



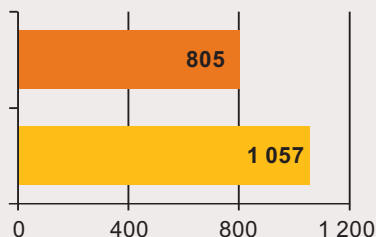
## UCZESTNICY NA 1 IMPREZĘ WEDŁUG RODZAJÓW INSTYTUCJI PARTICIPANTS PER EVENT BY TYPE OF INSTITUTION



## CZŁONKOWIE ZESPOŁÓW ARTYSTYCZNYCH NA 1000 LUDNOŚCI<sup>a</sup> MEMBERS OF ARTISTIC ENSEMBLES PER 1000 POPULATION<sup>a</sup>

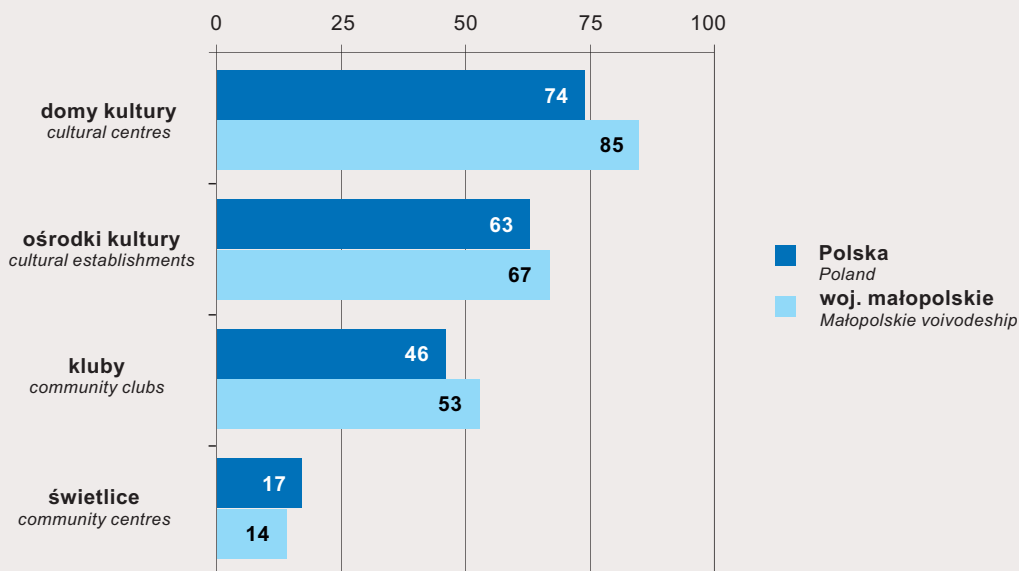


## UCZESTNICY IMPREZ NA 1000 LUDNOŚCI<sup>a</sup> PARTICIPANTS IN EVENTS PER 1000 POPULATION<sup>a</sup>

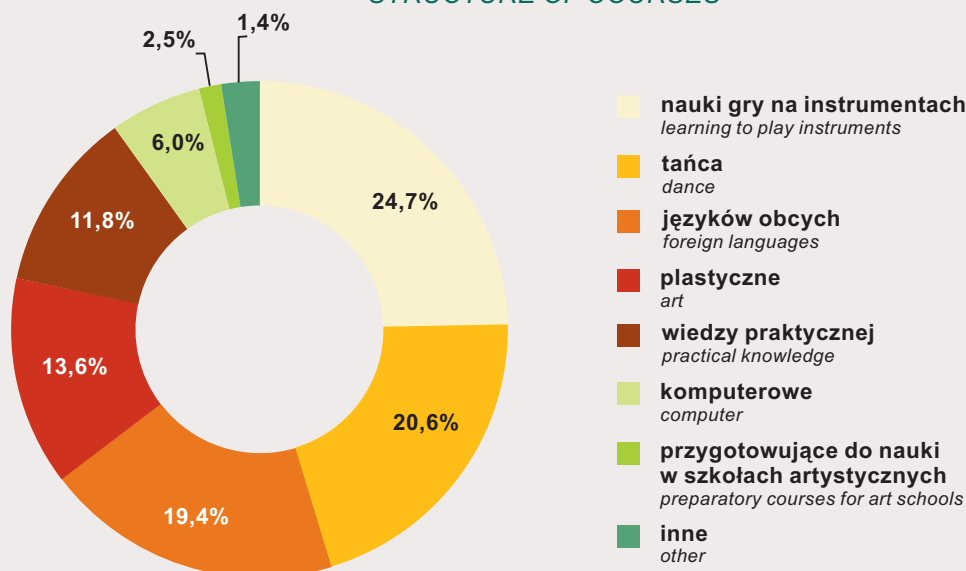


<sup>a</sup> Dane tymczasowe.  
<sup>a</sup> Temporary data.

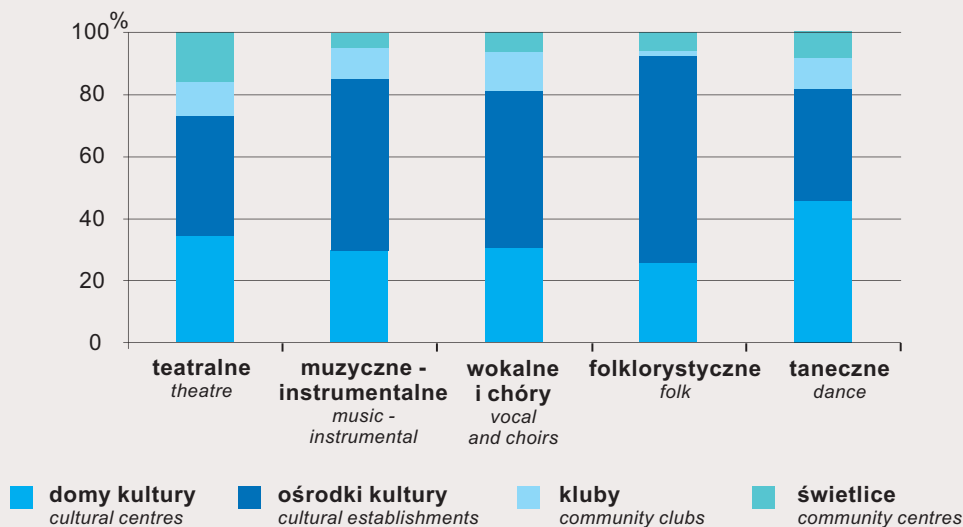
## IMPREZY NA 1 INSTYTUCJĘ WEDŁUG RODZAJÓW INSTYTUCJI NUMBER OF EVENTS PER INSTITUTION BY TYPE OF INSTITUTION



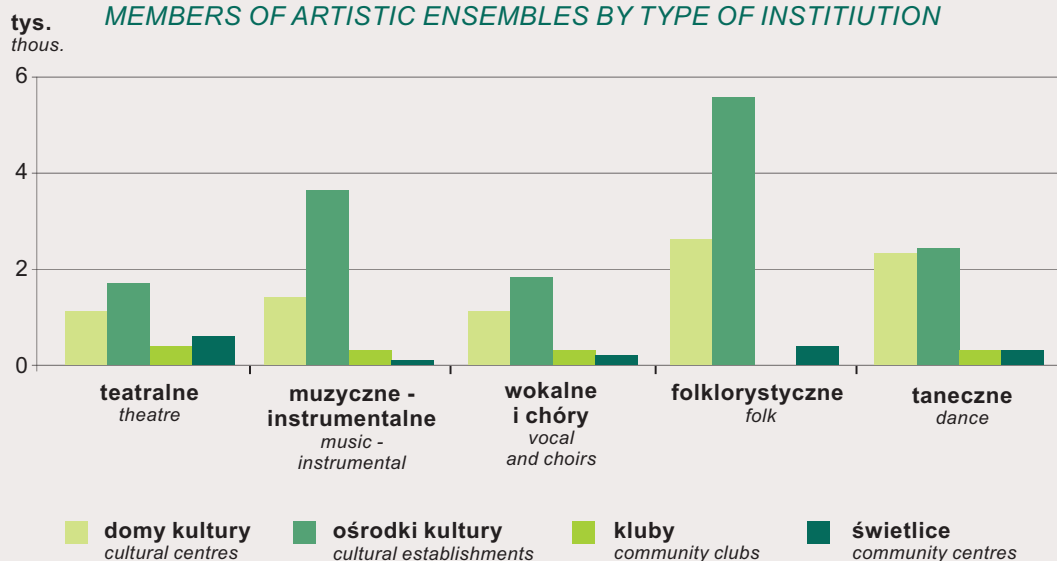
## STRUKTURA KURSÓW STRUCTURE OF COURSES



## STRUKTURA ZESPOŁÓW ARTYSTYCZNYCH WEDŁUG RODZAJÓW INSTYTUCJI STRUCTURE OF ARTISTIC ENSEMBLES BY TYPE OF INSTITUTION



## CZŁONKOWIE ZESPOŁÓW ARTYSTYCZNYCH WEDŁUG RODZAJÓW INSTYTUCJI MEMBERS OF ARTISTIC ENSEMBLES BY TYPE OF INSTITUTION



# KINA W 2011 R.

## CINEMAS IN 2011



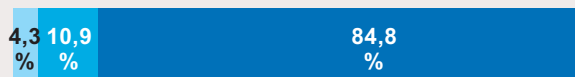
### STRUKTURA KIN<sup>a</sup>

#### STRUCTURE OF CINEMAS<sup>a</sup>

**Polska**  
Poland



**woj. małopolskie**  
Małopolskie voivodeship



**miniplexy** miniplexes    **multipleksy** multiplexes    **pozostałe kina** other cinemas

W 2011 r. udział multipleksów w ogólnej liczbie kin wyniósł 10,9%, a udział widzów multipleksów w ogólnej liczbie widzów - 65,4%.

The share of multiplexes in the total amount of cinemas was 10.9% and the share of audience in multiplexes in the total number of audience in cinemas was 65.4% in 2011.



**a Stan w dniu 31 XII.**  
a As of 31 XII.

### KINA WEDŁUG PODREGIONÓW

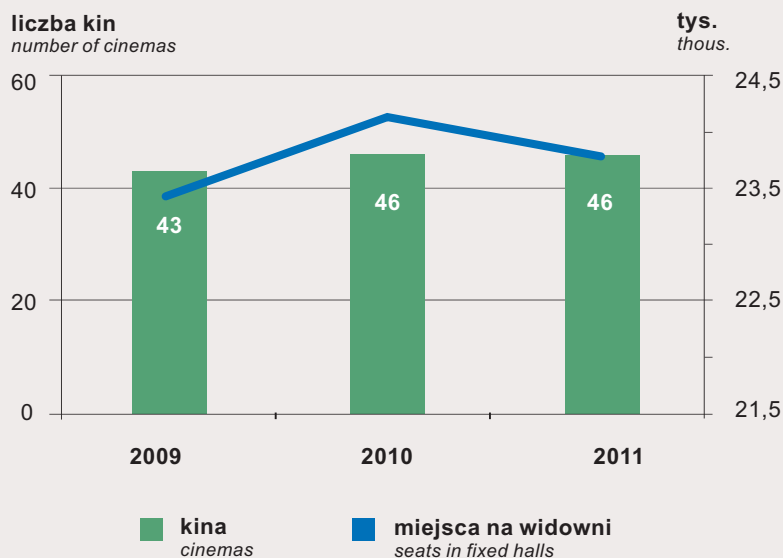
#### CINEMAS BY SUBREGIONS

Podregion: Subregion:	Kina ogółem <sup>a</sup> Cinemas in total <sup>a</sup>	Miejsca <sup>a</sup> na widowni w kinach stałych <sup>a</sup> Seats <sup>a</sup> in fixed cinemas	Seanse w kinach stałych <sup>a</sup> Screenings in fixed cinemas	Widzowie w kinach stałych <sup>a</sup> Audience in fixed cinemas
krakowski	4	879	1 931	42 285
m. Kraków	13	14 937	132 914	2 693 304
nowosądecki	12	2 930	15 287	406 327
oświęcimski	11	3 379	5 559	192 125
tarnowski	6	1 626	5 236	224 325

**a Stan w dniu 31 XII.**  
a As of 31 XII.

### KINA I MIEJSCA NA WIDOWNI (stan w dniu 31 XII)

#### CINEMAS AND SEATS FOR AUDIENCE (as of 31 XII)



## WYBRANE DANE O DZIAŁALNOŚCI KIN SELECTED DATA ON CINEMAS

	Ogółem <i>Total</i>	Multipleksy <i>Multiplexes</i>	Pozostałe <i>Other cinemas</i>
<b>Kina<sup>a</sup></b> <i>Cinemas<sup>a</sup></i>	46	5	41
<b>Sale projekcyjne<sup>a</sup></b> <i>Screens<sup>a</sup></i>	115	62	53
<b>Miejsca na widowni<sup>a</sup></b> <i>Seats<sup>a</sup></i>	23 751	12 869	10 882
<b>Seanse kinowe</b> <i>Screenings</i>	160 953	113 505	47 448
<b>Widzowie</b> <i>Audience</i>	3 559 231	2 328 789	1 230 442

**a Stan w dniu 31 XII.**

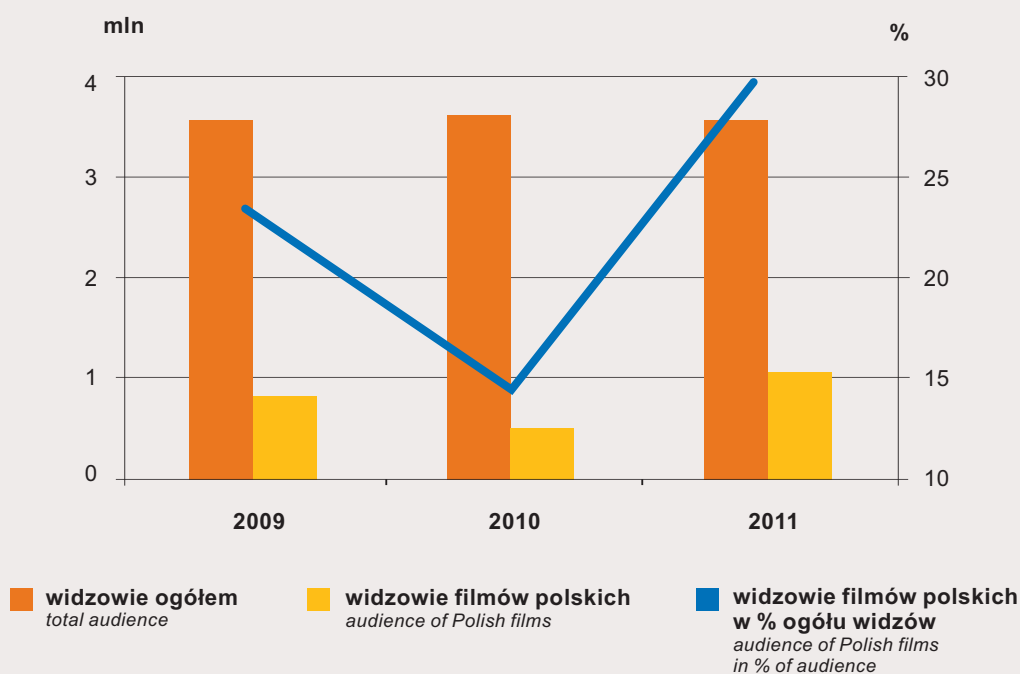
*a As of 31 XII.*

**W 2011 r. kina w woj. małopolskim wyświetliły 34,4 tys. seansów filmów polskich oraz 79,5 tys. seansów filmów europejskich.**

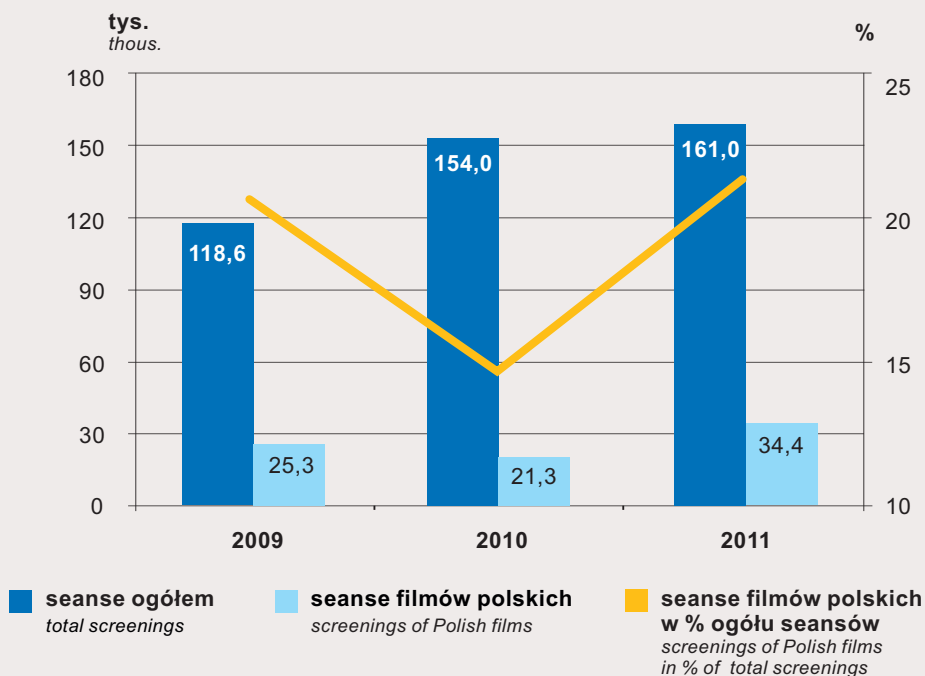
*In cinemas in malopolskie voivodeship there were 34.4 thous. screenings of Polish films and 79.5 thous. screenings of European films in 2011.*



## WIDZOWIE W KINACH AUDIENCE IN CINEMAS



## SEANSE KINOWE FILM SCREENINGS



## WYBRANE WSKAŹNIKI DZIAŁALNOŚCI KIN SELECTED INDICATORS RELATED TO ACTIVITY OF CINEMAS

	Polska Poland	Woj. małopolskie Małopolskie voivodeship
<b>Seanse na 1 kino</b> Screenings per cinema	3 428	3 499
<b>Widzowie na 1000 ludności<sup>a</sup></b> Audience per 1000 population <sup>a</sup>	1 036	1 074

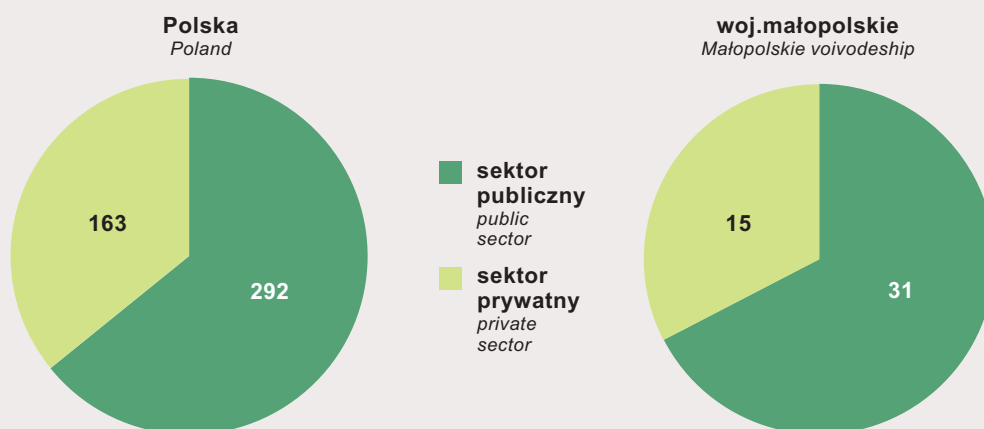
<sup>a</sup> Dane tymczasowe.  
a Temporary data.

**W 2011 r. ponad 1,1 mln widzów w małopolskich kinach obejrzało polskie filmy.**

More than 1.1 mln people watched Polish films in cinemas in Małopolskie voivodeship in 2011.



## KINA WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (stan w dniu 31 XII) CINEMAS BY OWNERSHIP SECTOR (as of 31 XII)



# NAJCZĘŚCIEJ ODWIEDZANE INSTYTUCJE KULTURY W 2011 R.

*MOST FREQUENTLY VISITED CULTURAL INSTITUTIONS  
IN 2011*

## **MUZEA I INSTYTUCJE PARAMUZEALNE:** *MUSEUMS AND INSTITUTIONS RELATED TO MUSEUMS:*

1. Państwowe Muzeum Auschwitz-Birkenau w Oświęcimiu
2. Zamek Królewski na Wawelu - Państwowe Zbiory Sztuki
3. Muzeum Żup Krakowskich Wieliczka
4. Muzeum Historyczne Miasta Krakowa
5. Pieniński Park Narodowy

## **TEATRY I INSTYTUCJE MUZYCZNE:** *THEATRES AND MUSIC INSTITUTIONS:*

1. Teatr Bagatela im. T. Boya-Żeleńskiego w Krakowie
2. Filharmonia im. Karola Szymanowskiego w Krakowie
3. Opera Krakowska
4. Teatr Lalki, Maski i Aktora "Groteska" w Krakowie
5. Teatr im. J. Słowackiego w Krakowie

## **BIBLIOTEKI PUBLICZNE I PLACÓWKI INFORMACYJNO-BIBLIOTECZNE:** *PUBLIC AND SPECIALISTIC LIBRARIES:*

1. Wojewódzka Biblioteka Publiczna w Krakowie
2. Biblioteka Jagiellońska w Krakowie
3. Sądecka Biblioteka Publiczna im. J. Szujskiego w Nowym Sączu
4. Biblioteka Główna Uniwersytetu Ekonomicznego w Krakowie
5. Krowoderska Biblioteka Publiczna w Krakowie

## **KINA CINEMAS:**

### **Multipleksy:** *Multiplexes:*

1. Cinema City Bonarka Kraków
2. Multikino Kraków
3. Cinema City Galeria Kazimierz Kraków
4. Cinema City Zakopianka Kraków
5. Cinema City Imax Plaza Kraków

### **Minipleksy:** *Miniplexes:*

1. Kino Apropoz - Kraków
2. Kino "Sokół" - Nowy Sącz
3. Kino "Marzenie"- Tarnów
4. Kino Kijów - Kraków
5. Kino "Tatry" - Nowy Targ

## **GALERIE I SALONY SZTUKI:** *ART GALLERIES AND ART SALONS:*

1. Instytut Dialogu Międzykulturowego im. Jana Pawła II w Krakowie - Galeria
2. Galeria BWA Sokół w Nowym Sączu
3. Galeria Sztuki Współczesnej "Bunkier Sztuki" w Krakowie
4. Galeria Międzynarodowego Centrum Kultury w Krakowie
5. Biuro Wystaw Artystycznych Galeria Miejska w Tarnowie

## **DOMY I OŚRODKI KULTURY, KLUBY, ŚWIETLICE:** *CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS, COMMUNITY CENTRES AND CLUBS:*

1. Nowohuckie Centrum Kultury w Krakowie
2. Małopolskie Centrum Kultury "Sokół" w Nowym Sączu
3. Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida w Krakowie
4. Miejski Ośrodek Kultury w Nowym Sączu
5. Oświęcimskie Centrum Kultury w Oświęcimiu



**URZĄD STATYSTYCZNY**  
**w Krakowie**  
*STATISTICAL OFFICE*  
*in Kraków*  
**ul. Kazimierza Wyki 3, 31-223 Kraków**  
**tel. (12) 415 60 11, fax (12) 361 01 91**

**Strona w INTERNECIE/Website**  
**[www.stat.gov.pl/krak](http://www.stat.gov.pl/krak)**

**Opracowanie merytoryczne,  
redakcja techniczna, tłumaczenie,  
grafika, skład komputerowy,  
zdjęcia** - **Ośrodek Statystyki Kultury**

*Editorial elaboration, technical  
supervision, translation, graphics,  
typesetting, pictures* - *Culture Statistics Centre*

**Projekt okładki** - **Ośrodek Statystyki Kultury**  
*Cover design* *Culture Statistics Centre*

**Druk/Printing** - **Zakład Wydawnictw Statystycznych,  
Zakład Poligraficzny Nr 2  
26-600 Radom, ul. Planty 39/45**

#### **Uwaga.**

**W publikacji, ze względu na jej charakter, pominięto lub uproszczono wyjaśnienia, szczegółowe uwagi i notki dotyczące metodologii, źródeł informacji itp., zamieszczane w innych publikacjach US.**

*Note.*

*Due to the character of this publication, detailed comments and notes concerning the methodology, sources of information etc., were omitted and were placed in other SO publications.*

**Przy publikowaniu danych US - prosimy o podanie źródła.**

*When publishing SO data - please indicate the source.*

ISSN 2084-7386